

Зустріч керівників СНД знову відкладено

Київ. — Засідання президентів СНД, яке мало відбутися 19-го березня в Москві, відкладено до кінця квітня, повідомили українські і російські урядовці. Заплановану спочатку на 26-го січня, зустріч що вже один раз перенесли на прохання Президента Леоніда Кучми.

Виступаючи 17-го березня на пресконференції в Міністерстві Закордонних Справ України перший заступник міністра Антон Бутейко назвав кілька причин перенесення зустрічі, зокрема вибори в Бірмені та політичне становище в Грузії.

Російські урядовці заявили, що засідання відкладено у зв'язку з хворобою російського президента Бориса Єльцина, який дістав запалення дихальних шляхів. Однак деякі українські і російські аналітики назвали це й політичну причину. На їхню думку, Росія потребує більше часу для підготовки порядку денного зустрічі.

На останньому засіданні керівників СНД у Кишиневі Росію було під-

Кримські татари погрожують зирвати вибори

Симферопіль. — Голова Меджлису Мустафа Джемільов заявив 13-го березня, що кримські татари можуть зирвати вибори в Криму, бо вони не задоволені виборчим законом.

Якщо вимоги татарів не будуть задоволені, сказав М. Джемільов, під час виборів 29-го березня відбуваються акції громадянського неповинок. Лідером, що парламент Криму голосуватиме щодо вимог татарів 24-го березня.

За його словами, якщо у Верховній Раді Криму не буде збережено 14 місць для татарів, вони не бу-

Д. Корчинський хоче примирити Л.Кучму і П. Лазаренка

Київ (УНІАР). — "Не правильно те, що Київ розкладається регіональними угрупованнями, як біль-ярний стіл на якому можна ганяти своїх кулі", — зазначив на пресконференції Всеукраїнського Об'єднання "Вітчизна" директор Інституту Кавказу Дмитро Корчинський.

За його словами, 1998 рік буде роком пересування реальної влади на місця. Він повідомив журналістів про бажання створити кийський клан і зробити його найбільшим в Україні. Дмитро Корчинський офіційно звернувся до Президента України від ВО "Вітчизна" щодо надання князям

Українських дітей захищають від поліомієліту

Київ (УНІАР). — Тут 16-го березня розпочато імунізацію дітей проти поліомієліту. Імунізація триватиме до 25-го квітня.

В столиці України є близько 55,500 дітей віком від трьох місяців до трьох років, які потребують імунізації. Минув, 1997 року, в Києві не зареєстровано жодного випадку захворювання на поліомієліт, в той час як

Критикують договір з Росією

Симферопіль (УНІАР). — Голова Парії "Російсько-Український Союз" (РУС) депутат Верховної Ради України Іван Симоненко заявив, що широко-маштабний договір між Україною і Росією є продовженням "біловезької змови" і здатий ліквідувати залишки дружби і співробітництва між двома народами.

Цю заяву він зробив на пресконференції у Верховній Раді Криму, яка відбулася 16-го березня. Крім нього, на конференції були кримські депутати В. Трощин, М. Грудина і С. Пішніва.

За словами І. Симоненка, РУС і рад депутатів кримського парламенту

Л. Кучма закликав прийняти закон про Севастополь

Київ. — Президент Леонід Кучма звернувся до Верховної Ради України з проханням негайно ухвалити закон про Севастополь, який у повній відповідності до Конституції визначає як правий статус міста, повідомила 17-го березня УНАР.

У другому листі до парламенту Президент повідомив, що 10-го березня на засіданні Ради регіональним заслухано повідомлення голови міської державної адміністрації Севастополя Віктора Семенова про си-

О. Мороз виступив в Академії

Київ (УНІАР). — Голова Верховної Ради України Олександр Мороз виступив перед студентами і викладачами Університету "Києво-Могилянська Академія". Голова парламенту ознайомив присутніх із програмою Соціалістичної Парії України, яку він очолює.

Основні етапи виходу України з кризи, на думку О. Мороза, це: проведення інвентаризації державного майна, реприватизація його та необхідність "розібратися у банківській системі, а саме — розмежувати бюджетний та комерційний банки".

На запитання журналістів щодо виборів кийського голови О. Мороз

В Україні є добра продукція

Київ (УНІАР). — Заступник голови Київської державної адміністрації Юрій Розсад, відкриваючи виставку продукції (якісної та неякісної) повідомив, що в Україні вже "є багато підприємств, які виготовляють високоякісну та конкурентоспроможну продукцію".

Виставку організовано за участю Державного комітету захисту споживачів, Української Асоціації Якості та Української Асоціації Споживачів. На ній представлено товари і продукти, які можна купити в Україні, а не тільки різні шахрайські товари, про що треба інформувати споживачів.

Державна міська адміністрація планує зробити цю виставку постійно діючою, зазначив Ю. Розсад. Треба прагнути, щоб на ній потрапляли все менше підроблених та неякісних продуктів, бо "ринок не прощає неякісних товарів".

Голова Державного комітету захисту прав споживачів Станіслав Сиво-

Північна Корея готується до війни

Пйонгянг, Північна Корея. — Північнокорейська армія розпочала найбільш дотепер військові навчання, покладаючи на війська всіх, хто може тримати в руках зброю. Комуністичний уряд країни у заяві з цього приводу підкреслив, що "перша жовтєва війна в стані воєнного часу", тому у навчаннях беруть участь не тільки військові, але все без винятку населення.

Всі ати і навіть запряжені волани воєнізовані спеціальними маскуваннями сітками. Час від часу гудуть сирени повітряної тривоги, і тоді люди негайно біжать у бомбошовки.

Заступник міністра Ін Го остерігався сказати, що військові навчання проходять у

У ВАТИКАНІ ВІДБУЛАСЯ В понеділок, 16-го березня, пресова конференція, на якій голова Комісії релігійних зв'язків із жидками Кардинал Едвард Келлі представив документ Ватикану, яким члени Римо-Католицької Церкви каються за брак допомоги жидкам, що їх виводили нацисти. Цей документ був підготовлений впродовж 19 років, має 14 сторінок і, як заявив Кардинал Келлі журналістам, він має повчати членів католицької церкви, як поступати у відношенні до переслідуваних. Жиди, однак, не є вповні відомі з виступу ватиканських дослідів Ролі Католицької Церкви в часі їх переслідування, зокрема у представлених ролі Папи XII, який, як вони вважають, промовчав нацистські злочини.

В Україні (3 інформацій УНАР)

ЗАСУДЖЕНІ ОТРИМАЛИ ПРАВО ГОЛОСУ

Київ. — Центральна виборча комісія на своєму засіданні ухвалила постанову, яка регламентує голосування у спеціальних установах (в'язницях, колоніях та сілках ізоляторів). За рішенням ЦКВ, засуджені голосуватимуть на загальних підставах. Право голосу отримали понад 200,000 засуджених. Центральна виборча комісія вважає не доцільним вводити до складу дільничних комісій працівників спеціальних установ, оскільки їхня діяльність не повинна бути пов'язана з політикою. До 20-го березня у цих спеціальних установах утворять виборчі дільниці. Міністерство внутрішніх справ має забезпечити допуск у в'язниці кандидатів на народних депутатів, уповноважених політичних партій, спостерігачів та журналістів. У попередніх парламентських виборах засуджені не голосували, оскільки виборче право надавалось лише тим, які перебували під слідством.

ПЗУ ЗАСУДЖУЄ БУДІВНИЦТВО АВТОМАГІСТРАЛІ

ІВАНО-ФРАНКІВСЬКЕ (ІМА-прес УНАР). — Як заявив на зустрічі з виборцями міста лідер Парії Зелених України (ПЗУ) Віталій Кононов, його організація виступила проти будівництва трансконтинентальної міжнародної магістралі Лівона-Київ на відтинку, який проходить через Карпати. На думку екологів, здійснення цього проекту завдасть невідплатної шкоди довкіллю.

ПІКЕТУВАННЯ ВЕРХОВНОГО СУДУ УКРАЇНИ

КИЇВ. — Всеукраїнський комітет прав людини та виборче об'єднання "Менше слів" провели пікетування Верховного Суду України. Голова комісії боротьби з жорстокістю і тортурами Ганна Власова заявила, що організатори пікетування мали на меті, передусім, висловити протест проти невідповідності судового процесу в державі демократичним засадам. Під гаслами "Ганна Власова — лідерка Київського міського суду!", "Призначення судді судами!", "Покласти край ганганам злочинцям!" пікетувачі пройшли вулицями

В АМЕРИЦІ

В КАЛІФОРНІЙ ПОМЕР в неділю, 15-го березня, на 94-му році життя, широковідомий у цілому світі лікар дитячих недуг і автор книжок про піклування дітей, лікар Бенджамін Спак. Після століття його підручник під назвою "Діт-Спак" пораді як піклуватися немовлятами і дітьми" був найбільш популярною книжкою, яка розійшлася у понад 50 мільйонів примірників та була перекладена на 42 мови. І перше видання з'явилось в 1946 році та в ньому автор звертав увагу батьків, щоб ухажувати у вихованні дітей здоровий розумом, а не приймали надто поважно теоретичні міркування Фрейда чи американського філософа Джона Дьюї.

Японська система виховання виявляє свої негативи

Токіо. — В останні тижні на сторінках найбільш почитаних японських газет вишилася тема виховання молоді — у зв'язку з тим, що країну буквально затоплює хвиля насильства з боку підлітків.

Тривожні симптоми в цій дільниці почали давати про себе знати ще на початку 80-их років, коли вулиці японських міст стали ареною кривавих боїв між ворогуючими молодіжними групами. Тоді ж започатковано "традицію" нападів учнів на вчителів, а також самогубство дітей, спонуканих до цього їхніми жорстокими ровесниками.

Цими днями кишеньковим ножищем типу "метелик" 13-річний учень зарізав 26-річну вчительку Каеко Кошідзукі, яка, на його думку, зі занадто великим ентузіазмом вчила їх англійської мови. Дійшло до того, що з цими ножами підлітки нападуть на поліцейських.

З цього приводу прем'єр-міністр Японії Рютаро Такашімо має спеціальну зустріч з журналістами, на якій намагався спонукати представників преси до об'єктивного з'ясування негативних явищ у японському суспільстві. "У Японії" роліх користується тим самим кишеньковим ножиком.

В Україні (3 інформацій УНАР)

ЗАСУДЖЕНІ ОТРИМАЛИ ПРАВО ГОЛОСУ

Київ. — Центральна виборча комісія на своєму засіданні ухвалила постанову, яка регламентує голосування у спеціальних установах (в'язницях, колоніях та сілках ізоляторів). За рішенням ЦКВ, засуджені голосуватимуть на загальних підставах. Право голосу отримали понад 200,000 засуджених. Центральна виборча комісія вважає не доцільним вводити до складу дільничних комісій працівників спеціальних установ, оскільки їхня діяльність не повинна бути пов'язана з політикою. До 20-го березня у цих спеціальних установах утворять виборчі дільниці. Міністерство внутрішніх справ має забезпечити допуск у в'язниці кандидатів на народних депутатів, уповноважених політичних партій, спостерігачів та журналістів. У попередніх парламентських виборах засуджені не голосували, оскільки виборче право надавалось лише тим, які перебували під слідством.

ПЗУ ЗАСУДЖУЄ БУДІВНИЦТВО АВТОМАГІСТРАЛІ


ІВАНО-ФРАНКІВСЬКЕ (ІМА-прес УНАР). — Як заявив на зустрічі з виборцями міста лідер Парії Зелених України (ПЗУ) Віталій Кононов, його організація виступила проти будівництва трансконтинентальної міжнародної магістралі Лівона-Київ на відтинку, який проходить через Карпати. На думку екологів, здійснення цього проекту завдасть невідплатної шкоди довкіллю.

ПІКЕТУВАННЯ ВЕРХОВНОГО СУДУ УКРАЇНИ

КИЇВ. — Всеукраїнський комітет прав людини та виборче об'єднання "Менше слів" провели пікетування Верховного Суду України. Голова комісії боротьби з жорстокістю і тортурами Ганна Власова заявила, що організатори пікетування мали на меті, передусім, висловити протест проти невідповідності судового процесу в державі демократичним засадам. Під гаслами "Ганна Власова — лідерка Київського міського суду!", "Призначення судді судами!", "Покласти край ганганам злочинцям!" пікетувачі пройшли вулицями

В АМЕРИЦІ

В МАДРИДІ ПРЕДСТАВЛЕНО судді прізвища понад 9,000 еспанців або їхніх нащадків, які пропали в часі військової диктатури в Аргентині. Ця нова кількість загинув в тому часі, як тепер можна докласти прізвищам, активізує гостро можливість судового розслідування тероризму в Аргентині, до якого конкретних доказів ніяк не хочуть призначити аргентинські урядові чиновники. Розклад жертв політичного терору тривав ще від 1996 року, коли еспанський суддя Бальтазар Гарсон розпочав розшук над пропавшими еспанськими громадянами в Аргентині, маючи лише листи із 40 прізвищами. Міжнародні чиновники у справі лівальських прав припускають, одак, що в Аргентині загинуло понад 30,000 осіб.



СВОБОДА
UKRAINIAN DAILY

FOUNDED 1893

Svoboda (ISSN 0274-6964) is published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 2200 Route 10, Parsippany, NJ 07054.

UNA & Svoboda tel: (793) 292-9800; Svoboda Fax: (793) 644-9510; UNA Fax: (793) 292-0900

Postmaster, send address changes to: Svoboda, P.O. Box 280, 2200 Route 10, Parsippany, NJ 07054

Periodicals postage paid at Parsippany, NJ 07054 and additional mailing offices.

Передплата на рік \$100.00, на півроку \$60.00. Для членів УНСОУ \$75.00 річно, на півроку \$40. За кожну зміну адреси \$1.00. Чеки і грошові перекази виставляти на "Svoboda".

Головний редактор: Зенон Сніжний

Soyuzivka UNA Estate: 216 Foordmore Rd., Kerkhonson, NJ 12446 (914) 626-5641, Fax (914) 626-4638, e-mail: fgsst@aol.com

Народні злочини під мікроскопом

Знова, як багато вже разів в минулих роках, а особливо в останніх, нацистський злочин винищення жидів стоїть на передовому місці в пресі та інших засобах інформації, досліпно в цілому світі.

Тим разом причину до того дав документ Ватикану, що його опубліковано після довголітнього розгляд антисемітизму та нищення жидів нацистами. Вичерпний документ, підписаний головою комісії для цієї справи Кардиналом Кассіді та його співробітниками, признає вину католиків, які поодинокі, як і в загальному не реагували сильно на антисемітизм, а відтак на brutальне та безумне нищення тисяч невинних членів жидівського народу. Після 11 років праці устами голови комісії розгляду голокосту, Кардинала Кассіді, запевнено жидівський народ, що ця «невимовна трагедія» ніколи не може бути забута і що вона залишить вічну чорну пляму на історії Католицької Церкви ХХ сторіччя. При розгляданні цієї трагедії комісія Ватикану признала також, що в байдужості Церкви до голокосту грала роль певна нехті частини католиків до жидівської релігії, яку треба доречно усувати. Цілу заяву, що в останніх днях була вперше опублікована та точно інтерпретована в міжнародній пресі, уважають виявом каяття Католицької Церкви із-за байдужості у відношенні до голокосту та винищення жидів.

Дивним збігом обставин рівночасно із вичерпними заявами комісії розсліду голокосту та геноциду Ватиканом, в пресі появилася інша, хоча менше розголошена, інформація про те, що в Іспанії суд розпочав поважний розгляд винищення тисяч єврейських іммігрантів до Аргентини, яких вбито як прихильників лівих поглядів в часі панування військової хунти в Аргентині в роках 1976 до 1983. Згідно із твердженнями організації боротьби за людські права, в тих роках мало згинув в Аргентині понад 30,000 осіб, а в тому переважача кількість еспанців або осіб єврейського походження. І хоча від того часу проминуло двадцять років, це не зменшує актуальності питання та пошукування за винними серед старшин аргентинської армії, що в тих роках мала панівну руку.

«Винні мусять бути покарані», — кричать у світі борці за правду і людські права, а вже хіба найголосніше кричать жидівські патріоти, що так успішно борються пам'ять про голокост і про свої такі численні жертви.

І всі вони, де б не були, намагаються прихильність та широкий відгук не лише серед свого народу, але серед світового людства.

Як дивно отже вражає те, що, правду кажучи, про нищення українського народу свід знає досі доволі мало і ставиться до того байдуже. Як мало пишеться і говориться у світовому масштабі про Великий голод в Україні 1932-33 років, в якому померло біля 15 відс. населення, як і менше знає свід про другий голод років 1941-42, як про число жертв режиму, що загинули на засланнях, в тюрмах і в несправедливих присудках смерті, виконаних так совєтськими руками, як і польськими та німецькими. Десь тільки тут чи там появиться книжка про ці українські голокості чужою мовою, один документальний фільм, часом стаття у світовій пресі. Не багато розголошує та підтвердження українського геноциду дала праця міжнародної комісії для розглядання Великого голоду, забувши нечисленні демонстрації чорні сумні річниця, які ми, українці, як завжди, відзначали радше для себе, як для других.

Зате кожна протипукарська акція знаходить широкий відгук в чужих засобах інформації ще токи до сьогодні. Справа 1-ої Дивізії УНА, що боролася в німецьких односторонь, голосний на цілий світ процес проти Івана Дем'янюка, співпраця з німецькими урядовими чиновниками в Другій світовій війні досі є предметом критики та негативної настанови. Навіть коли після довших років розголошу стверджено невинність І. Дем'янюка та привернено йому права американського громадянина, промовчано це в американській пресі. Якось ми не знаємо як розголосили на весь світ злочини, які заподіяно нашому народові, а інші це вміють.

...Автори книжок і видань, які бажать, щоб про їхні книжкові видання були в історично поміщені бібліографічні нотатки, вкати в огляди, повинні прислати до редакції "Свободи" разом з двома примірниками даного твору також і адресу, де таку публікацію можна набути, та її шину.

Микола Сайчука

ЯКЕ БУДЕ РІШЕННЯ ЕЛЕКТОРАТУ УКРАЇНИ?

«Громади» перемога потрібна для консолідації виборчої підтримки П. Лазаренка. Поразка кандидатів будь-якої одної або і всіх трьох згаданих партій матиме вирішальний вплив на баліс політичних сил у Верховній Раді України, на вибір нового складу її президії і комісії, а тим більше на шанси кандидатів у президентських виборах в жовтні 1999 року.

Вислід роз'єднання політичного центру

Потрєте, як можна було передбачати, роз'єднання партії політичного центру майже певно вело до поразки ряду доволі політичних об'єктів, яких імена перетнули на партійних списках різних партій, а зокрема «Реформи і Порядок» (Віктор Пинзеник), блоку ДеміУП (Володимира Яворівського) і Партії Економічного Відновлення, блоку «Вперед, Україно» в складі Християнсько-Демократичної Партії (Віктора Мусіяки і Сергія Голотавого) та кількох інших. Шанси коаліції Яворівського помітно послабили завдяки залученню до партійний список кошичного прем'єра-міністра Юхима Зв'язківського, якого виблиз з України до Ізраїля був пов'язаний із заходами про зловживання державним майном.

Поразка кандидатів згаданих централістських партій буде несприятливою втрапою для прихильників проєкції економічних реформ — факт, який на далі мету гальмувати не включення України до західних економічно-торговельних структур. Хоч це невідомо, чи декому із таких політичних лідерів властиво перемогти в поодинокі територіальних округах, для великої більшості неупіх їхніх партій означає практичний кінець їх політичної кар'єри.

Потрєте, права коаліції «Національний Фронт», яка об'єднує КУН (Слави Стецько), УРП (Богдана Яворинського) і УКРП (Степана Хмарі) не зумі-

ру, при чому два роки тому навіть узгодили спільну платформу з Християнсько-Демократичною Партією України (Віталія Журавського). Можна сподіватися, що при вирішенні принципів питань на форумі Верховної Ради депутати цієї партії керуватимуть пріоритетами добробуту української держави і виявлятимуть солідарність із позиціями Руху.

Фінансові бази виборів

Немає сумніву що, як ніколи дотепер, значний вплив на вислід виборів матиме співучасть українських банкірів і підприємців у фінансуванні партійних кампаній і забезпечення їхнім кандидатам доступу до засобів масової інформації. Типовим прикладом може бути намагання «Громади» монополізувати для себе підтримку деяких часописів і телевізійних станцій, які також неформально спробували представити владі переконливі докази опозиційних часописів. Таким чином, до якоїсь міри не втрапляються впливи чималої кількості структур кошичної соціально-економічної системи, які донедавна використовували місцеві директори підприємств і голови колгоспів, щоб забезпечити відносну перевагу лівим партіям. Одночасно існують об'єднанні побоювання про те, що недоліки теперішнього закону уможливають різним закордонним агенціям або комерційним структурам кинути свої фінансові ресурси для вирішення вислуду виборів в Україні.

Все ж переведення виборів на змістовну систему дасть, наразі, можливість оформити парламент на основі правил, примусити депутатів, вибраних за мажоритарним принципом, скинути маску «безпартиїстності» і задекларувати свою підтримку такій чи іншій партійній програмі. Як показує досвід багатьох держав, партійні системи підвищують ефективність праці парламенту і забезпечують політичну відповідальність за прийняті рішення, а саме цього принципу досі бракувало у Верховній Раді України.

Сеген Іванків

А де ж Патріарх Йосиф?

Недавно появилася в нашій церковній пресі «Постанова Синоду Єпископів Української Греко-Католицької Церкви 1997 Року». З них відомо, що також, що на цьому Синоді виготовлено тимчасовий список мучеників УГКЦ для беатифікації канонізації. Є між ними єпископи і священники. Ось їхні імена та прізвища: Григорій Хомишин, Павло Гойдич, Іосафат Колішовський, Никита Булка, Григорій Локота, Іван Титишевський, Николай Чарнецький, Василь Величківський, Олександр Хира, Екзарх Леонід Фодоров, о. Прелат Петро Вергун, о. Климентій Шептицький, о. Методій Терчка, ЧНІ, о. Емільян Ковч, о. Андрій Ішак, о. Євгена Заричків, о. Володимир Гриниш, о. Микола Корвалд.

Це тимчасовий список мучеників УГКЦРХХ сторіччя. Уважно перечитавши цей список один за другим, можу сказати, третій, і з неабияким здивуванням стверджую, що між тими кандидатами до святости немає найважливішого, найбільш заслуженого серед них, Патріарха Йосифа Сліпого. Неже ж він знову став Великим Препитим? Як це можливо, що його пропущено чи «забуто», коли подано всіх інших єпископів Галицької Митрополії?

Дехто може зваяжати, що між тими кандидатами є тільки мученики, тобто такі, що згинувли мученичою смертю за віру, а Патріарх Йосиф був тільки єпископом. Але між єпископами, поданими на цьому списку, є також і ті, що померли вже після свого звільнення, а Владика Василь Величківський, як відомо, помер у Канаді, вже цілком на волі. Чому ж тоді таке дискримінаційне відношення до цього Святого нашої Церкви, гідного наслідника Митрополита Андрея?

Ці два мучі — це найбільші духовні велетні нашої Церкви ХХ сторіччя. Справа одного з них, Митрополита Андрея, беззадіно застрягла в Ватикані і треба дуже сумніватися, чи його коли-небудь проголосять святым, а Патріарха Йосифа цілком зацілкомовано. Неже ж він негідний бути між тими 18-ма вибранцями мучеників? Хтось може сказати, що цей список є тільки тимчасовий і ще може бути доповнений. Але чи годиться доповняти цей список (якщо таке стається!) цією особою, що повинна там бути на першому місці, а не на останньому? Цікаво нам знати, якими принципами керувалися учасники цього Синоду у виборі кандидатів для канонізації?

Чи старалися пізнати Бог волю, кого Бог собі вибрав і вже в небі прославив, чи, може, людський авторитет був для них рішенням чинником? Дещо дивно також, що між тими кандидатами є о. Леонід Фодоров, який опікувався російською католицькою громадою і не був владі членом УГКЦРХХ. Виглядає, що це зроблено під впливом ватиканської «остолітності» і ватикансько-московського «екumenізму». Але це може також дуже пошкодити нашої Церкві.

Для Москви це може бути наглядним доказом, що УГКЦРХХ бажає займатися наворотами православних росіян на католицькій і створювати міжконфесійні конфлікти. Це є прозелітизм, який сьогодні відкидається.

Виглядає, отже, що наш Синод залишається далі знярядям чужої церковної політики і не діє для добра нашої Польської Церкви, тільки дає себе використовувати для чужих інтересів.

Чужі церковні авторитети маніпулюють нами на всі сторони, роблять, що тільки захочуть, а ми на все те дозволяємо, на все чужому годимося. Чому?

У 1947 році, рік після війни, вдалої операції на жовчеві каміня, в неї почалися сильні болі, а обездобавив її не давали. 29-го серпня того ж року Катруся померла. Не стало Катрусі — залишилася легенда... Свій патріотизм і героїстичну українську жінку проявляла у різних ситуаціях і на різних рівнях. Велике село Антопіль на Кременчуцькій відоме своєю участю в УПА та різного роду підтримкою для неї. За те його у 1952 році спалили, а селян повозили в Сибір та схіли об'єкти України.

Наша героїня — Гапка Романюк, мати двох синів. Старший був в УПА. Його вистежили совєтські партизани Ковпача і закатували. Понівечене тіло кинули у віз і привезли в село. Зупинились коло хати Гапки, приклали її і показують на мертве тіло сина Петра, запитали, чи вона часом не знає, хто він? Глянула на мертве тіло, потім на меншого сина, десятилітнього Льона, і відповіла: «Я його не знаю». Думала, врятує хоч Льона.

Як прийшли совєти і організували свою адміністрацію, то заждали і Гапку, і Льона. До села приїхав представник із району, разом з головою сільради викликали Льона і допитували, чи він носив до лісу їжу уїстам. Голова Льона їжу носив безліч разів, ні не признався. Хоча сільради бив Льона мажоритом по голові, поки дитина втрачала притомність, тоді поливав його водою і даві бив, аж представник не витримав і сказав: «Да ти же жов уїб!» Льона, матір і батька привезли на далеку північ. Гапка, коли жили в Сибіру, просила сина: «Я ж живу з українською». Українці не знайшов і лишилися самітими. Не судилося батькам Льона дочекатися незалежної України — об'єднання України і поконили у мерзлій землі Сибіру, а Льона цього року повернувся на Кременчучину.

Між іншим, Гапка — це рідна сестра мого чоловіка.

У безрезультатному числі «Українці в світі» появилася дуже цінний спогад Омеляна Войцеховича-Рафальського під назвою «Нас було десять тисяч у Кенгрі».

Автора присявуче цей спогад пам'яті тих, що загинули в тому таборі під час повстання у травні 1953 року. Описує воєна жорстокість режиму, неспокійну працю, голод. Була в тому таборі і чоловіча зона. Помимо суворого режиму, в'язні знаходили способи передавати один одному інформацію. Було їм відомо і про повстання у Норильську.

Одного разу до табору привезли групу арештантів, так званих «битовиків», дебету неполітичних, кримінальних злочинців. Як тільки вони довідалися, що у

ру, при чому два роки тому навіть узгодили спільну платформу з Християнсько-Демократичною Партією України (Віталія Журавського). Можна сподіватися, що при вирішенні принципів питань на форумі Верховної Ради депутати цієї партії керуватимуть пріоритетами добробуту української держави і виявлятимуть солідарність із позиціями Руху.

У 1960-их роках з ним контактувалася особа з Німеччини і поділяла слухочну інформацію про Ольгу: виконати завдання, вона опинилася по другій стороні фронту. Пізніше довідалася, що її відділ перестав існувати. Через якийсь час вона знову пішла у підпілля, організувала малу групу і стала її командиром.

Була Ольга одружена із командиром УПА. Мали однірного сина. Чоловік Олі загинув. Дитину забрала родина чоловіка. Ольгу заклали, і НКВД її заарештували. На допиті її дуже катували, щоб призналася, де дитина. Оля не зрадила ні сина, ні добрих родичів, які їй опікувалися. Засудили її на 25 років каторги, звільнення прийшло трохи раніше. Та обставини були такі, що вона мусіла далі жити в Сибіру. Тепер Оля живе на своїй Волоні. Її син помер.

Вулучи в Україні в 1996 році, я відвідала Ольгу у Вишнівці на Волоні. Вже старенька, з втраченим здоров'ям, тулється наша героїня по чужих кутках, бо свого нема. В той час, коли я була в неї, її місячна пенсія становила 3 т.м. доларів.

Між іншим, ЗУАДК із Філадельфії передав мною щедрий подарунок для Олі. Навіть зустріч з Ольгою було дуже емоційним: я зустріла жінку-героїню, поестру мого чоловіка, а вона — дружину свого улюбленого командира.

Та одним з найбільш трагічних було життя Катрусі Заричків, о. «Легенди», як її звали друзі у тюрмі. Подано за статтею Меланії Волоніч-Білінської, надрукованою у «Поліку сумління» 1995 року, ч. 26.

Будучи ще в гімназії, Катруся очолювала конспіративну групу «Онашот». У 1932 році успішно закінчила гімназію і поступила до Львівської Політехніки. Там вона ще активніше працювала у підпіллі. У 1935 році полки заарештували її у зв'язку з атеїзмом на міністра Перецького, і засудили до 8 років тюрми. Але в 1939 році, як почалася війна, тюрма залишилася без об'єкту і Катруся виїхала на волю.

Одружилася вона із своїм однодумцем Михайлом Сорокою.

1940 року Катрусю знову в тюрмі, цим разом — совєтській. Там вона народжує сина. Немоловлято росте коло неї 8 місяців. Нарешті її ув'язнювачі виявили «гуманізм» і дозволили матері Катрусі забрати дитину на виховання.

Після бомбардування німцями 1941 року бомба вилетіла в тюрму і Катрусі вдалося втекти з руїн тюрми.

Катруся Заричківка в підпіллі боротися вже з третім опонантом — німецьким. Там вона очолює Український Червоний Хрест. Україну знову окупували більшовики. Катруся продовжує активну підпільну бо-

(Закінчення на стор. 4)

Львівський театр
ЛЕСЯ КУРБАСА THE Les KURBAS
THEATRE

ПРИЯТЕЛІ РУХУ
ПІВНІЧНОГО НЮ ДЖЕРЗІ
та
ЛВІВСЬКИЙ
ТЕАТР ІМ. ЛЕСЯ КУРБАСА
запрошують вас на виставу

МАРУСЯ ЧУРАЙ

ЛІНИ КОСТЕНКО

22-го березня 1998 р.

о год. 3-й по пол.

в рукавовій залі школи
св. Івана Хрестителя

SANDFORD AVE. & IVY STREET
HIOARK, НЮ ДЖЕРЗІ

MEEST-AMERICA INC.

КОМПАНІЯ MEEST — AMERICA
в Ліден, Ню Джерзі

запрошує на

ВЕСНЯНІ ЗАБАВИ

що відбудуться

в суботу 25-го квітня 1998 р.

поч. о год. 8-й веч.

в залі Українського Освітньо-Культурного Центру
700 Cedar Road, Jenkintown, PA 19016

та

9-го травня 1998 р.

поч. о год. 8-й веч.

в залі Української Централі
240 Hope Avenue, Passaic, NJ 07055

В ПРОГРАМІ:

ЦІКАВІ НЕСПОДІВАНКИ, ПЬОТЕРІЯ
За квитками звертайтеся до головного бюра

тел.: 1(800) 288-9949

або до наших представників

КОНВЕНЦІЙНИЙ КОМІТЕТ
УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ у ТОРОНТО

повідомляє, що

ХОР „ВЕСНІВКА“

(лауреат міжнародного хорового конкурсу у Валії — Європа)

влаштує

ВЕСНЯНИЙ КОНЦЕРТ

на пошану СТОЧОТИРИПІТНОЇ діяльності

УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ

та з приводу

34-ої КОНВЕНЦІЇ

що вперше за час існування цієї найстаршої української установи
відбудеться в Торонто, Канада

У ПРОГРАМІ КОНЦЕРТУ:

з хором „Веснівка“, а також індивідуально в супроводі інструментального ансамблю

виступить

видатна канадська солістка **ОЛЕКСАНДРА КОХАН** із Вінніпегу

Концерт відбудеться

у неділю, 17-го травня, о год. 7-й веч.

у St. Patrick Church, 141 Mc Call Street, Toronto (біля Art Gallery)

Диригент „Веснівки“ — **КВІТКА ЗОРИЧ-КОНДРАЦЬКА**



Величавий КОНВЕНЦІЙНИЙ Бенкет
**УКРАЇНСЬКОГО
НАРОДНОГО СОЮЗУ**

відбудеться

у суботу 16-го травня о годині 7-й веч.

в „Toronto Hilton“ готелі

з нагоди

34-ої Конвенції УНС

запрошуємо на бенкет і на концерт

шановних делегатів і гостей Конвенції
та цілу українську громаду Торонто та околиці



Квітка
Зорич-Кондрацька



Олександра Кохан



НАША АДРЕСА:
272 Old Short Hills Road
Short Hills, NJ 07078
Тел. 973-376-5140
Факс: 973-376-4988

Ваш внесок допоможе дітям!
(прошу зазначити суму)

☐ \$1,000 ☐ \$100
☐ \$500 ☐ \$25
☐ \$250 ☐ інше

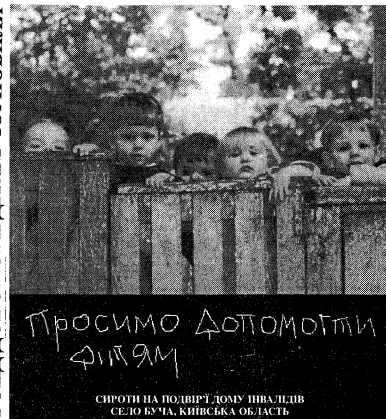
Прізвище

Адреса

Телефон

Дякуємо за Ваш безоплатковий внесок.
Будь-ласка оформляйте Ваш чек на ім'я
CCRF. Ми швидко відішлемо Вам за допомогою.

ФОНД ДОПОМОГИ ДІТЯМ ЧОРНОБИЛЯ

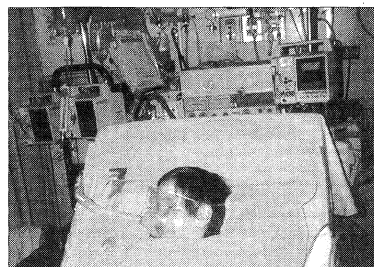


СІРОТИ НА ПОВІРТІ ДОМУ ПІВЛІДІВ
СЕЛО Б'ЮЧА, КИЇВСЬКА ОБЛАСТЬ

Організація „Український Дар Життя” рятує дітей

Організація „Український Дар Життя” повідомляє, що десятьом дітям з України успішно зроблено операції меланчійним персоналом лікарні Монтефіоре в Нью-Йорку.

Десять дитина повернулася додому в неділю, 15-го березня.
Чотирічний Юрій Нестор прийшов до Америки 15-го лютого зі своїм ба-



Юрчик день після операції.

П'ятирічний Павло Сорока лежить в лікарні і очікує операції головної артерії серця.

Касир організації Катерина Кузьма повідомляє, що зменшення датків негативно вплине на майбутню працю організації. „Український Дар Життя” продовжує працювати з надією, що люди внесуть свою підтримку в дарування життя дітям. Важко було уявити, що за такий короткий час можна зберегти життя багатьом українським дітям.

Ми не можемо відступати від ідеї врятування наших дітей. Четверо дітей придуть у травні, а розглядається хвороби ще вісьмох дітей. „Український Дар Життя” чекає на вашу фінансову підтримку. „Майте серце — врятуйте серце!”

Датки (звільнені від податків) просимо надсилати до: „Ukrainian Gift of Life”, Suite 333, 233 Rock Road, Glen Rock, N.J. 07451.



Юрчик три дні після операції.

У списку друзів **ЯРОСЛАВА СИСИНА** у першу річницю його смерті пропущено ім'я **БОГДАН КУЗИШИНА**. За недогляд вибачаємось.



Ділимося сумною вісткою, що в понеділок 16-го березня 1998 р. по довгій і тяжкій недугі відійшов у вічність на 48-му році життя наша найдорожча **ДОНЯ, МАМА, ЖІНКА, СЕСТРА І ТІТА**

бл. п.

БОГДАННА МАРІЯ НАТИНА

ПАРАСТАС відправиться в четвер, 19-го березня о год. 7:30 веч., а ПОНАХИДА в п'ятницю, 20-го березня о год. 7:30 веч. 1998 р. в похоронному заведенні Peter Jarema, 129 East 7th St. New York, N.Y.

ПОХОРОН в суботу, 21-го березня о год. 9:00 ранку із церкви св. Юра, а опісля на цвинтар св. Андрія в С. Бавнд Бруку, Н. Дж.

У глибокому смутку залишилися:

мама — **АННА НАТИНА**
донька — **АДРІАНА ЕТКІНСОН**
муж — **ТОВАРД ЕТКІНСОН**
сестри — **ЯРОСЛАВА**
— **ЛЮБА КАСІЯН** з мужем **ВОЛОДИМИРОМ**
— **ВОЛОДИМИР НАТИНА**
брат — **ІГОР МУЛИК** з дружиною **ЛІСОЮ** та синами
— **МАРТА** і **ОКСАНА МУЛИК**
— **СТЕФАН** та **ЛІРІСА КАСІЯН**
ближча і дальша родина в ЗСА, Канаді та Україні.

Замість квітів родина просить складати пожертви на **СТУДІЙНИЙ ФОНД АДРІАНИ ЕТКІНСОН**, або на **БУДІВНИЧИЙ ФОНД УКРАЇНСЬКОГО МУЗЕЮ**

ТОВАРИСТВО УКРАЇНСЬКИХ ІНЖЕНЕРІВ

ВІДДІЛ у ФІЛІДЕЛФІЇ

длиться з усією українською громадою жалібною вісткою, що 2-го березня 1998 р. на 90-му році життя відійшов у вічність довголітній член нашого товариства і колишній член управи Відділу



бл. п.

інж.

ЯРОСЛАВ ЦЮК

Складаємо найщиріші співчуття його дружині та всім близьким та дальшій його родині.

Вічна йому пам'ять!



З великим болем і смутком повідомляємо, що 3-го березня 1998 р. відійшов у вічність в Проспект, Іл. наша дорога **ДРУЖИНА, МАМА І БАБЦЯ**

бл. п.

АННА ЗАХАРЧУК

Залишила у смутку:

мужа — **СТЕПАН**
сина — **ПЕТРА** з дружиною **ДЖЕКІ** і три онуки: **РАХІЛЮ**, **ЕЛІСАВЕТУ** і **АННУ**
дочку — **НАТАЛІКУ** з мужем **ДАНИЛОМ ОПЕН** і двоє онуків: **САНДРУ** і **ДАНИЛА**
та ближчу і дальшу родину в ЗСА й Україні.

Вічна їй пам'ять!

Нехай американська земля буде їй пухляком!



Ділимося сумною вісткою, що 17-го березня 1998 р. відійшов у вічність на 86-му році трудобливого життя в Асторії мій дорогий **МУЖ, БАТЬКО, ДІДУСЬ І ВУЙКО**

бл. п.

АНТОН ДЯК

Нар. 23-го грудня 1911 р. в селі Плотиці, Україна

ПАНАХИДА — 18-го і 19-го березня 1998 р. о год. 7:30 веч. в похоронному заведенні Thomas Quinn & Son, 32-20 Broadway, Astoria, N.Y.

ПОХОРОНІ ВІДПРАВИ в п'ятницю, 20-го березня 1998 р. о год. 9:30 ранку в церкві Чесного Хреста в Асторії, а опісля на український католицький цвинтар св. Духа в Темптонбургу, Н. Дж.

У глибокому смутку:

дружина — **АНАСТАЗІЯ**
дочка — **ОЛГА** з чоловіком
онуки з чоловіками
три правнуки та родина в Україні.

Вічна йому пам'ять!



У глибокому смутку повідомляємо знайомих і друзів, що 2-го лютого 1998 р. з великим болем відійшов у вічність наш найдорожчий **МУЖ, БАТЬКО І ДІДУСЬ**

бл. п.

ПЕТРО А. ПОТАПЕНКО

Народився 25-го жовтня 1914 р. на Житомирщині. Вчився в Консерваторії Музики ім. П. Чайковського в Києві. В 1941 р. вступав в члени Капелі Бандуристів ім. Т. Шевченка, а від 1959 до 1984 років був диригентом і мистецьким керівником, в тому часі надано йому „Слово Тараса”. В 1956 р. став диригентом і мистецьким керівником, ним створеної Капелі Бандуристів при осередку Спілки Української Молоді ім. П. Орлика в Дітроїті, Міш., ЗСА. Капелю Бандуристів випустила п'ять платівок: „Мій рідний край”, „Нагадай бандуро співачки”, „В 20-ліття капелі бандуристів”, „Українські колядки”, „25-ті роковини капелі бандуристів”. В 1994 р. за підтримки Українського Культурного Центру, Воррен Міш. і Всеукраїнської Музичної Спілки у Києві, Україна, видано збірку кобзарської творчості покійного під назвою „Під срібний дзвін бандури” в Україні.

ПАНАХИДУ і ПОХОРОНИ відправлено 4-го і 5-го лютого 1998 р. Владикою Олександром Биківцем з участю духовенства в Українській Автокефальній Православній Церкві, Київського Патріархату, св. Андрія Первозванного в Дітроїті, Міш., ЗСА.

Тіліні остатки спочивають на цвинтарі Вудлон в Дітроїті, Міш., ЗСА.

У глибокому смутку:

дружина — **КАТЕРИНА**
дочка — **ВІРА ПОТАПЕНКО** ФЕРЛ з чоловіком **ТОМОМ**
сини — **БОРИС** з дружиною **ЛАРИСОЮ** **ОГІГОЛЬ**
— **ВІКТОР** з дружиною **ЛІСОЮ**
— **ВІКТОР**
— **ТОМАС**
— **МИКОЛА**
ближча і дальша родина в Україні.

Родина дуже дякує громаді, що так численно шанувала пам'ять покійного Петра Потапенка.

129 EAST 71ST STREET
NEW YORK, N.Y. 10009
(212) 674-2568